

# 謹聲

洪信門  
以義氣團結  
以忠誠救國  
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES  
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

## 第十章 憶舊

得所不辭。今令姊離世。言猶在耳。情未忘懷。益以斯斯誠意。遠道過我。無不唯命也。霞碧正色曰。余擬偕先生至葛林慈。助余為姊復仇。先生允之乎。言次。張目視余。若急待答復者。余默然曰。是固深願。請示行期。霞碧曰。先生此行。於太夫人前。有為難處乎。是不可不計。余曰。人莫不愛其子。而況其年之人。若與吾母言之。必阻余前往。秘之可矣。霞碧唯唯。余曰。然則行期果定何日。霞碧思有間。乃曰。余尚須留倫敦數日。以了未竟之事。先生苟有所需。亦可於二日內籌備。余曰。余別無所需。惟旅費一層。此行恐難從。非有巨款不可。尙當勉力籌備。霞碧聽之。起立告別。余亦旋出。親赴社中告假旬日。既又告貸於諸舊好。集腋成裘。携之以歸。

## 紅粉劫

四九 英國司達博士著  
曉陵李定長譯

前特行推過。適見公出。良用恨恨。喬治謝過不遑。偕余至吾母處。吾母適在膳室早餐。余問安既。即以旅行請於母。母尚未答。余即笑曰。漫遊倦矣。未及一月。又復遠行。吾弟遊興何佳耶。余亦笑曰。暮春三月。柳暗花明。正吾人行樂良辰。何忍交臂失之。吾母曰。此行約須幾日。余以十日對。母領之。余乃出與喬治同。喬治詢余以前次走後之故。余曰。本有求於吾兄。今不獲矣。旋以十日內應辦之事。一一托諸喬治。喬治曰。聞梅媛言。君前來時。曾言黑德即章。今已客死他方。此事信也。余曰。事誠有之。於余無關也。喬治曰。若余言之為妄者。余亦不置辯。喬治又曰。君無端作格林慈遊。彼地殊無佳景。恐別有他故。余曰。余為避避計。得一幽靜之地便佳。風景如何。固不之計。坐談久之。入辭吾母。吾母囑余早日歸休。余此時腦海間忽生無數感情。竊念前途多艱。母之音容。姊之丰儀。是懷懷及。偏促求生。

## 談憂樂

懷白

憂樂在人的七情中。可以說佔有最大部份。而在七情之中。喜怒哀懼惡可以包括在憂的部份。而喜愛欲則包括在樂的部份。故從七情中的區分。人的感情。在成份上。還是憂多於樂。即從人類生活中。能夠終生逸樂者。只佔人類的少數。比方在一個國家中。在封建時代。除了些暴君或殘民以逞的王侯將相。可以終生逸樂之外。絕大多數的人民。就是在終生的憂煩中過活。那些少數人的快樂。也可以說就是大多數人的憂慮的結晶。十八世紀以來。世界在急劇變遷。人類遭受更多的憂慮。死神威脅着人類。於是人在死的恐怖威脅下。感情就起了大變化。有些人以為世態如此險惡。憂不勝憂。不如索性逸樂。到不能再活時。雙手一伸。兩脚一踢。人生便宣告結束。何必憂煩。也有些人正因為死的隨時威脅。於

## 金聖歎的筆名

金聖歎。名人瑞。聖歎是他的筆名。他所以取這個筆名。却有一個很幽默的故事。

## 怎樣保護牙齒

齒宜清潔。故每食後。宜用清漱水或微溫水含漱。

## 重新廣告

本旅館新入接手營業大加改良。煥然一新。房舍通爽。汽暖溫床。櫥櫃潔淨。清潔水喉。冷熱招待。妥當。往來便捷。僑胞光顧。特別歡迎。

YUEN YUI KEE  
389 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

NEW WORLD ROOMS  
170 Pender St. E. Tel. PA. 9035  
Vancouver, B.C.

新世界旅館  
Vancouver, B.C.

欺無雙童 實價真貨

WAT SANG COMPANY  
87 E. PENDER STREET  
VANCOUVER, B. C. CANADA

電話 MA. 1938

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓

本館主人啓